

لیست دروس نیمسال ۹۹۱ گروه آقای اسکندری

ردیف	کد درس	نام درس	واحد نظری	واحد عملی	گروه درس	مقطع - رشته	نام خانوادگی مدرس	برنامه هفتگی	برنامه هفتگی!	نوع درس	لینک درس
۱	۲۰۰۹۲	کاربرد موضوعی اصطلاحات در ترجمه	۲	۰	۴۰۱	کارشناسی حرفه ای مترجمی همزمان انگلیسی	..	...	...	اصلی	
۲	۴۹۱۲	اصول نگارش	۲	۰	۴۰۱		حمید رضا کاکاوند	س-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	...	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=S3zBncUd
۳	۲۶۵۷۳	مکاتبات	۲	۰	۴۰۱		حمید رضا کاکاوند	پ-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	...	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=iBSmAHiy
۴	۴۶۳۶	اصول و مبانی ترجمه	۲	۰	۴۰۱		حمید رضا کاکاوند	...	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=KHUtpsVL
۵	۲۰۰۹۰	کاربرد موضوعی واژگان در مکالمه	۱	۱	۴۰۱		رها رضائی	...	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=yu3Mb1PI
۶	۱۳۷۵۵	زبان شناسی	۲	۰	۴۰۱		فریبا هشتروندی	پ-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=3w3LtMjn
۷	۲۴۸۹۵	متون ادبی	۲	۰	۴۰۱		حمید رضا کاکاوند	پ-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=cqcpoVLJ
۸	۴۱۹۶	اصول و روشهای ترجمه	۱	۱	۴۰۱		فریبا هشتروندی	س-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	ی-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	جبرانی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=1SZUIGfG
۹	۱۱۶۰۵	خواندن و درک متون پیشرفته	۲	۰	۴۰۳	کارشناسی حرفه ای مترجمی همزمان انگلیسی	پریسا غفاری الهی کاشانی	پ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	...	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=fBHaf29i
۱۰	۸۹۵۰	ترجمه همزمان امور گردشگری و تشریفات	۱	۱	۴۰۳		زهرا میرزائی	د-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	س-۱۱:۰۰-۱۲:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=RJGu1CZu
۱۱	۸۹۴۶	ترجمه همزمان امور دینی و آئینی	۱	۱	۴۰۳		فریبا هشتروندی	پ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	س-۱۲:۰۰-۱۳:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=rEaNVgZz
۱۲	۸۹۴۷	ترجمه همزمان امور ورزشی	۱	۱	۴۰۳		فریبا هشتروندی	پ-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	ی-۱۱:۰۰-۱۲:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=kKImE3Vu
۱۳	۸۹۴۵	ترجمه همزمان امور حقوقی و سیاسی	۱	۱	۴۰۳		پریسا غفاری الهی کاشانی	د-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	ی-۱۲:۰۰-۱۳:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=P1IYSnVW
۱۴	۸۹۴۴	ترجمه همزمان امور اقتصادی و بازرگانی	۱	۲	۴۰۳		حمید رضا کاکاوند	پ-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	ی-۰۸:۰۰-۱۱:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=HGKjtN3x
۱۵	۸۹۴۸	ترجمه همزمان امور صنعتی و پزشکی	۱	۲	۴۰۳		سلمی پتگر	د-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	س-۰۸:۰۰-۱۱:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=ylqsgitP
۱۶	۸۹۴۶	ترجمه همزمان امور دینی و آئینی	۱	۱	۴۰۳۱		پریسا غفاری الهی کاشانی	پ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	س-۱۲:۰۰-۱۳:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=nZjW2BZ4
۱۷	۸۹۴۴	ترجمه همزمان امور اقتصادی و بازرگانی	۱	۲	۴۰۳۱		سلمی پتگر	پ-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	ی-۰۸:۰۰-۱۱:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=9EMecgvK

ردیف	کد درس	نام درس	واحد نظری	واحد عملی	گروه درس	مقطع - رشته	نام خانوادگی مدرس	برنامه هفتگی	برنامه هفتگی!	نوع درس	لینک درس
۱۸	۲۰۰۹۳	کاربرد موضوعی عبارات در ترجمه	۲	۰	۴۰۴	کارشناسی حرفه ای مترجمی همزمان انگلیسی	زهرا میرزائی	د-۱۲:۰۰-۱۰:۰۰	...	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=iaePhK4Y
۱۹	۸۹۴۹	ترجمه همزمان امور فرهنگی و اجتماعی	۱	۱	۴۰۴		فریبا هشترودی	چ-۱۲:۰۰-۱۰:۰۰	ش-۰۸:۰۰-۰۹:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=ymFit1XZ
۲۰	۸۹۴۳	ترجمه همزمان امور ادبی و هنری	۱	۱	۴۰۴		زهرا میرزائی	د-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	س-۰۹:۰۰-۱۰:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=GDeQSsIb
۲۱	۲۱۵۸۷	کارگاه و سمینار پیشرفته	۰	۲	۴۰۴		حمید رضا کاکاوند	چ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	ی-۱۲:۰۰-۱۶:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=JeEFNHeg
۲۲	۱۹۰۱۳	فنون برقراری ارتباط	۱	۱	۴۰۴		سلمی پتگر	چ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	د-۰۹:۰۰-۱۰:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=XbXF6tVp
۲۳	۱۱۶۱۶	خواندن و درک مفاهیم پایه	۲	۰	۴۰۵	کاردانی حرفه ای مترجمی زبان انگلیسی (آثار دیداری و شنیداری-آثار مکتوب و متون رسمی)	پریسا غفاری الهی کاشانی	چ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=tcQYIJHv
۲۴	۴۳۲	آزمایشگاه پایه	۰	۱	۴۰۵		سریه علایی	چ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=Hlr5E9aa
۲۵	۲۳۳۵۹	گفت و شنود پایه	۱	۱	۴۰۵		سریه علایی	چ-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	ش-۰۹:۰۰-۱۱:۰۰	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=69EIptgv
۲۶	۴۱۸۲	اصول و روش ترجمه پایه	۱	۱	۴۰۵		رها رضانی	د-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	ش-۰۸:۰۰-۰۹:۰۰	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=Y9OBget5
۲۷	۱۲۰۰۷	دستور زبان پایه	۲	۰	۴۰۵		رها رضانی	د-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=rBZrdcXX
۲۸	۳۴۴۰	واژه شناسی	۱	۱	۴۰۶	کاردانی حرفه ای مترجمی زبان انگلیسی (آثار دیداری و شنیداری-آثار مکتوب و متون رسمی)	حمید رضا کاکاوند	ش-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	د-۱۰:۰۰-۱۱:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=Akj4xMLo
۲۹	۱۲۰۰	آزمایشگاه مقدماتی	۰	۱	۴۰۶		رها رضانی	د-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	ش-۱۱:۰۰-۱۲:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=21bktmsU
۳۰	۸۹۱۰	ترجمه متون ساده	۱	۱	۴۰۶		سلمی پتگر	د-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	ی-۱۱:۰۰-۱۲:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=gXnv7l92
۳۱	۱۱۶۲۲	خواندن و درک مفاهیم مقدماتی	۲	۰	۴۰۶		پریسا غفاری الهی کاشانی	چ-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=w9570dw8
۳۲	۲۳۳۶۴	گفت و شنود مقدماتی	۱	۱	۴۰۶		سریه علایی	چ-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	ی-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=YJ0cCKEQ
۳۳	۱۲۰۱۵	دستور زبان مقدماتی	۲	۰	۴۰۶		منا ابوعلی شمشیر پوریان	چ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	...	پایه	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=2BsQm1P9
۳۴	۱۹۵۸۰	کاربرد اصطلاحات در ترجمه	۳	۰	۴۰۶		منا ابوعلی شمشیر پوریان	چ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	ش-۱۰:۰۰-۱۱:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=fk3ARWfg

ردیف	کد درس	نام درس	واحد نظری	واحد عملی	گروه درس	مقطع - رشته	نام خانوادگی مدرس	برنامه هفتگی	برنامه هفتگی!	نوع درس	لینک درس
۳۵	۴۹۱۳	اصول نگارش	۲	۱	۴۰۷	کاردانی حرفه ای مترجمی زبان انگلیسی (رسمی) آثار دیداری و شنیداری - آثار مکتوب و متون	زهرا میرزائی	پ-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	ش-۰۸:۰۰-۱۱:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=4NYaAEnV
۳۶	۴۳۸	آزمایشگاه پیش متوسطه	۰	۱	۴۰۷		حمید رضا کاکاوند	پ-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	ش-۱۱:۰۰-۱۲:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=MLaT6DkD
۳۷	۲۶۶۴۱	مکالمه موضوعی	۰	۲	۴۰۷		سریه علایی	چ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	د-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=XvjibOsZ
۳۸	۱۱۶۱۸	خواندن و درک مفاهیم پیش متوسطه	۲	۰	۴۰۷		منا ابوعلی شمشیر پوریان	چ-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	...	اصلی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=rBZrdcXX
۳۹	۲۰۹۰۴	کارگاه ترجمه آثار مکتوب (فارسی به انگلیسی)	۰	۱	۴۰۷		فریبا هشترودی	ی-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	ش-۱۵:۰۰-۱۶:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=cJ93k8g3
۴۰	۸۸۸۱	ترجمه شفاهی آثار دیداری (فارسی به انگلیسی)	۰	۲	۴۰۷		فریبا هشترودی	س-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	د-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=gVsqe18J
۴۱	۸۸۸۳	ترجمه شفاهی آثار شنیداری (فارسی به انگلیسی)	۰	۱	۴۰۷		پریسا غفاری الهی کاشانی	چ-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	د-۱۳:۰۰-۱۴:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=GTVahJUP
۴۲	۸۸۸۲	ترجمه شفاهی آثار شنیداری (انگلیسی به فارسی)	۰	۱	۴۰۷		فریبا هشترودی	چ-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	د-۱۲:۰۰-۱۳:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=SYrRBTwo
۴۳	۲۰۹۱۵	کارگاه ترجمه متون رسمی (انگلیسی به فارسی)	۰	۱	۴۰۷		سریه علایی	ی-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	ش-۱۴:۰۰-۱۵:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=G92aM7f7
۴۴	۸۸۸۰	ترجمه شفاهی آثار دیداری (انگلیسی به فارسی)	۰	۲	۴۰۷		حمید رضا کاکاوند	پ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	ش-۱۲:۰۰-۱۴:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=DbIXXfaf
۴۵	۲۰۹۱۶	کارگاه ترجمه متون رسمی (فارسی به انگلیسی)	۰	۱	۴۰۷		سلمی پتگر	ی-۱۶:۰۰-۱۸:۰۰	ش-۱۶:۰۰-۱۷:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=NIK0ApMB
۴۶	۲۰۹۰۳	کارگاه ترجمه آثار مکتوب (انگلیسی به فارسی)	۰	۱	۴۰۷		مریم انصاری سهران	د-۱۷:۰۰-۲۰:۰۰	...	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=8K71B85f
۴۷	۸۹۳۲	ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور گردشگری	۰	۲	۴۰۸	کاردانی حرفه ای مترجمی زبان انگلیسی - آثار دیداری و شنیداری	زهرا میرزائی	د-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	ی-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=ejj7DoiF
۴۸	۸۹۳۱	ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور فرهنگ و هنر	۰	۲	۴۰۸		زهرا میرزائی	د-۱۴:۰۰-۱۶:۰۰	ی-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=6YHUJykQ
۴۹	۸۹۲۹	ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور اقتصادی و بازرگانی	۰	۲	۴۰۸		فریبا هشترودی	چ-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	ش-۱۰:۰۰-۱۲:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=YJ9UgKHW
۵۰	۸۹۳۰	ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور رسانه ای	۰	۲	۴۰۸		پریسا غفاری الهی کاشانی	پ-۱۸:۰۰-۲۰:۰۰	س-۰۸:۰۰-۱۰:۰۰	تخصصی	https://samalive.ir/#/panel?courseCode=9meiaWn2